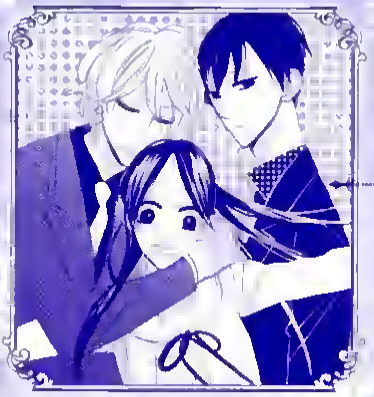
Aria Dreams
SCANLATIONS
wishes you a
A very merry Christmas
And a Happy New year
RENGE

Contents

表紙イラスト／モリエサトシ



少女ガード　3p
モリエサトシ

街角サンタ　43p
ミユキ蜜蜂

トランクドール　83p
幸村アルト

王子様とケーキを　123p
ゆきおまこ

執筆陣紹介　163p

TRANSLATOR & SCANNER:
NATSUDAISUKI

PROOFREADER:
SOUMYEE29

EDITORS:
ROCKER.PRINCESS, SOUMYEE29. KATIE

QUALITY CHECKER:
JUSTFAYE

VISIT US AT WWW.ALICEDREAMS.NET

CREDITS

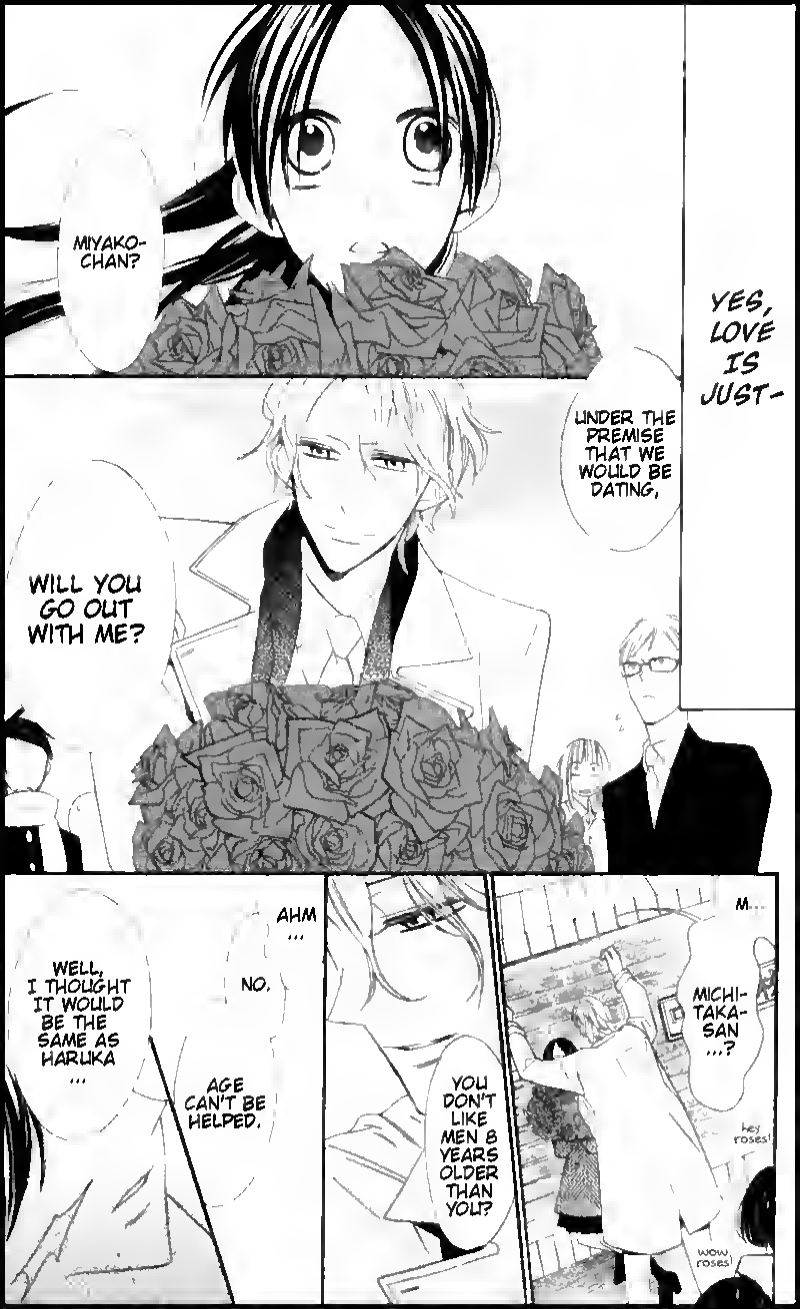
MY FATHER, WHO WAS MY GUARDIAN, DIED
THE ONE WHO CAME AND TOOK ME WAS
THE SON OF MY FATHER'S EMPLOYER, KAGAI HARUKA-SAMA
IN CONTRAST TO HIS OUTER APPEARANCE, HE HAD WARM HANDS
THAT HELD MY HAND ALL ALONG.
EVEN UNTIL NOW, I STILL CAN'T FORGET THAT
HE'S HANDSOME AND HAS A COLD DEMEANOR THOUGH-
YOUR FATHER HAD BEEN CONSTANTLY TAKEN AWAY FROM YOU,
NOW, FINALLY, HE HAS BEEN TAKEN AWAY FROM YOU FOREVER

THAT'S WHY, I

IN ORDER TO BE HELPFUL TO HARUKA-SAMA,

BECAME HARUKA-SAMA'S BODYGUARD, JUST LIKE MY FATHER WAS.

16 YEARS OLD
MY WAY OF LIVING IS DIFFERENT FROM OTHER GIRLS.
BUT IF I CAN LIVE FOR HARUKA-SAMA'S SAKE,
THEN I DON'T MIND IF I DON'T GET TO KNOW ABOUT LOVE OR YOUTH
クリスマスパーティーの危機!!
少女ガード
よみきり 40P
孕高生がセレブのボディーガード!?
モリエサトシ
コミックス「ラブ シック」①・②
「白磁」①、大好評発売中!!


MIYAKO-CHAN?
YES, LOVE IS JUST-
UNDER THE PREMISE THAT WE WOULD BE DATING,
WILL YOU GO OUT WITH ME?
M...
MICHI-TAKA-SAN ...?
hey roses!
wow roses!
YOU DON'T LIKE MEN 8 YEARS OLDER THAN YOU?
AHM ...
NO.
AGE CAN'T BE HELPED.
WELL, I THOUGHT IT WOULD BE THE SAME AS HARUKA ...

I'M SORRY.
I WOULDN'T DIE FOR YOUR SAKE!
HARUKA-SAMA IS
DIFFERENT FROM YOU

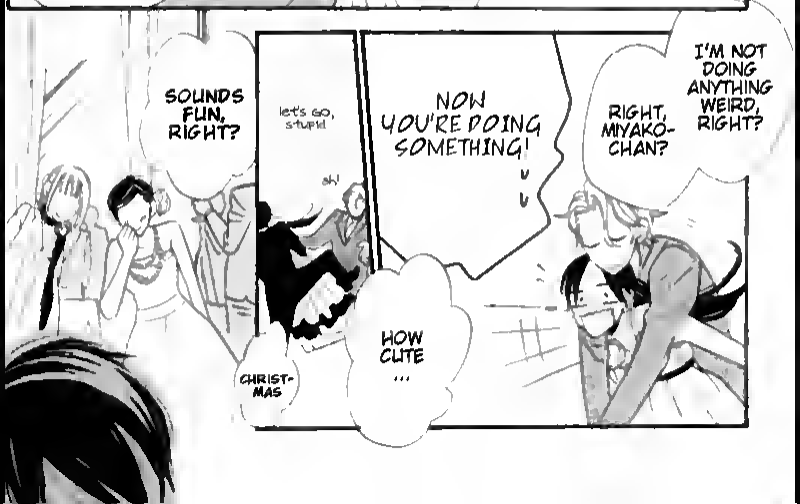
THAT WAS SHOCKING!
TH-
EX-CUSE ME?
TONO MICHI-TAKA-SAN IS THE SON OF THE PRESIDENT OF THE TOONO GROUP.
HE'S HARUKA'S BUSINESS PARTNER
AND FRIEND
HE'S ALWAYS BOAS-TING.
AND ALWAYS THE CENTRE OF ATTENTION
ESPE-CIALLY FROM WOMEN.

NO...
MAYBE NOT.
MICHI-TAKA-SAN, ARE YOU OKAY?
BUT IT'S THE FIRST TIME IN MY LIFE
IT MUST HAVE BEEN A JOKE
SOMEONE CONFESSED THEIR LOVE TO ME
MERRY CHRISTMAS!
WELCOME TO TOU HOTEL ORGANIZATION PARTY!

MI-CHI-TAKA...
THERE IS TOO MANY PEOPLE.
S-S-S...
THAT'S WHY I TOLD YOU IT WAS WORK-RELATED
IF IT WASN'T WORK-RELATED, I WOULDN'T HAVE COME
OF COURSE THERE ARE! IT'S A PARTY!
and there's Santa Claus!!
BECAUSE DURING PARTIES,
YOU ALWAYS HAVE MIYAKA-CHAN AS YOUR COMPANY!
IT'S A SHAME I'VE GOT TO WORK DURING CHRIST-MAS,
BUT AT LEAST I GET TO SEE YOU.

WHY ?!
I REJECTED HIM PROPERLY!
YOU ...
WHAT DID YOU DO TO MIYAKO?

HOW SCARY.
YOU ALWAYS GET HEATED UP WHEN IT COMES TO MIYAKO-CHAN.


I'M NOT DOING ANYTHING WEIRD, RIGHT?
RIGHT, MIYAKO-CHAN?
NOW YOU'RE DOING SOMETHING!
let's go, stupid
eh
SOUNDS FUN, RIGHT?
HOW CUTE ...
CHRIST-MAS

THEY'RE JUST USING ME TO GET CLOSE TO YOU.
AREN'T YOU A CUTE ONE?
KYAA
NO MATTER HOW YOU LOOK AT IT, IT'S YOUR HAREM.
DON'T SAY STUFF LIKE THAT.
WHEN I'M WITH YOU, PEOPLE GATHER AROUND THAT'S WHY I DON'T LIKE YOU.
toy
a new challenger
HARU-KA-SAMA, IS IT ALRIGHT TO BE WITH YOU?
I'M SORRY.
I ALREADY HAVE SOMEONE WITH ME.
KYAAA
ヒッ
ギャー!!

WHAT PART OF THAT IS INDECENT,
YOU SAY?
SHE'S NOT RIGHT FOR YOU, HARUKA-SAMA!
BUT THAT GIRL IS JUST ONE OF YOUR EMPLOYEES, RIGHT?
HOW DARE YOU SHOW YOUR ARMS THAT ARE FULL OF SCARS?
WHAT AN INDECENT APPEA-RANCE...
SHE'S BEEN RUNNING AROUND IN FIELDS I BET.

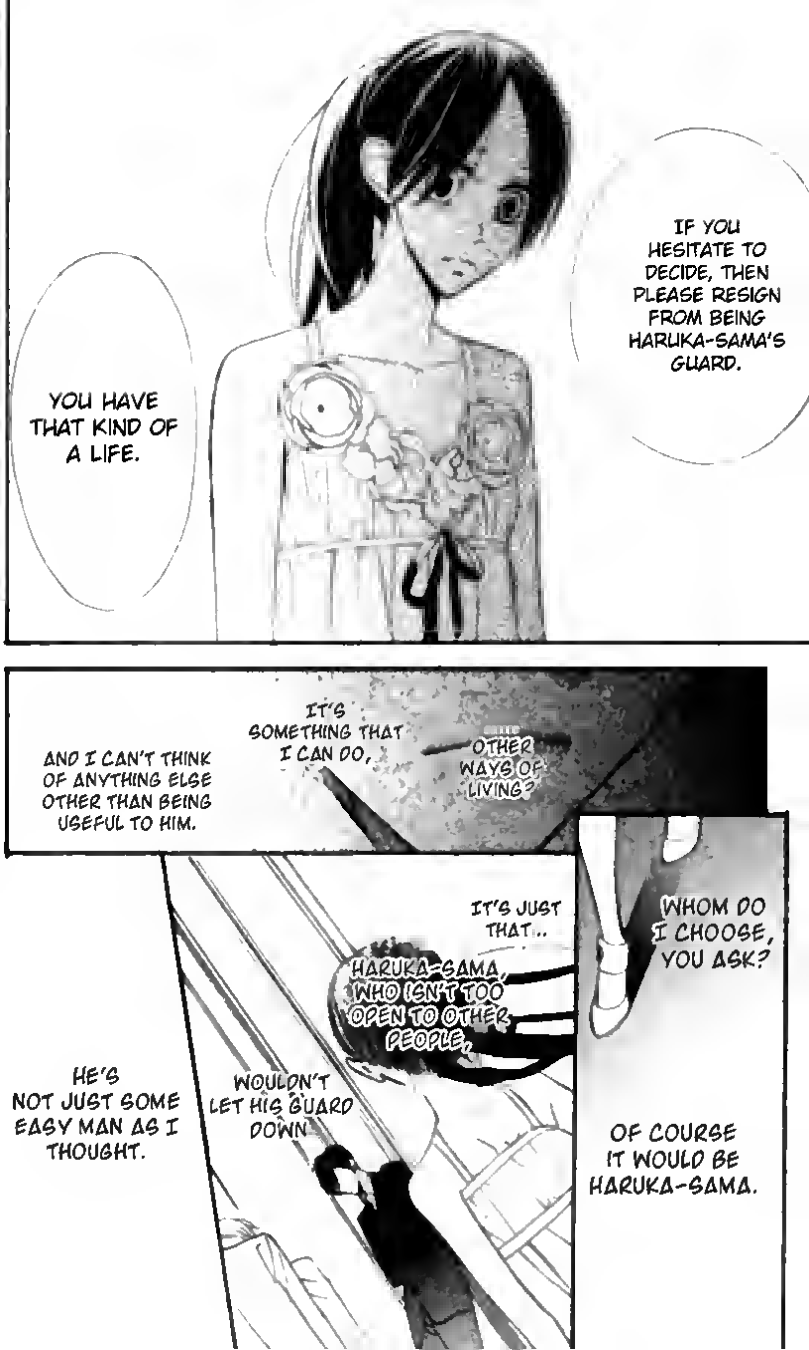
WHO JUST DRESS UP LIKE DOLLS.
MIYAKO IS NOT LIKE YOU
HA...
HARUKA-SAMA!
WHAT-
YOU CAN'T DO THAT FOR MY SAKE!
HARUKA-SAMA'S REPUTATION WILL...
IT'S FINE.
HARUKA-SAMA!
MIYAKO,
LET'S GO.

AS LONG AS MIYAKO IS HERE THEN IT'S FINE.
NO IT'S NOT!
YOU DON'T HAVE TO WORRY!
MICHITAKA WILL DO SOMETHING ABOUT IT FOR ME.
huh
THAT GUY ...
HE HATES IT WHEN SOMEONE IS BEING TALKED TO LIKE THAT.
MICHITAKA-SAMA, THAT GIRL ...
THAT WAS SO MEAN OF HARUKA!
NO! IT'S THAT GIRL BESIDE HIM! IT'S ALL HER FAULT!
YOU BETTER STOP NOW.
YOUR UGLINESS IS SHOWING.

A LONG TIME AGO, HE WAS ABANDONED BY HIS GUARD.
SAYING THAT HE DIDN'T WANT TO DIE JUST FOR AN AFFLIATE.
THEN HE WAS FOUND WITH SERIOUS INJURIES.
!!!!!!!!!
see
THAT GUY WAS ORIGINALLY AN AFFLIATE.
BUT DESPITE THAT, HE HAD GUARDS HIMSELF.
MUST HAVE RE-OPENED MICHITAKA-SAN'S WOUNDS
"I WOULDN'T DIE FOR YOUR SAKE"
I
CRUEL
THAT'S

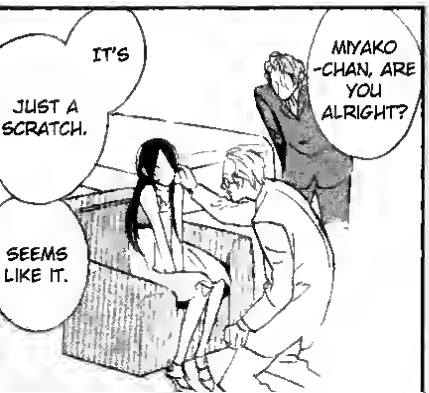
OH NO ...
HARUKA-SAMA ...
I DID SOMETHING CRUEL TO THAT MAN.
IT'S OKAY, IT'S OKAY.
DESPITE THAT, HE IS SOMEONE WHO EASILY FORGIVES WOMEN
HE'S QUITE AN AWESOME PERSON.
I DON'T NECESSARILY RESPECT HIM THOUGH.
YOU'RE SO BEAUTIFUL SO DON'T WASTE IT.
REALLY ...
MIYAKO-CHAN
SORRY FOR LETTING SOMETHING BAD HAPPEN TO YOU.
BUT THANK YOU FOR COMING.
I JUST WANTED TO SEE YOU SO I'M HAPPY.

SIR.
MIYAKO
COME HERE FOR A MOMENT
... RECENTLY, YOU'RE GETTING QUITE FRIENDLY WITH MR. TOONO.
MICHITAKA -SAN...
IF BOTH MR. TOONO AND HARUKA-SAMA ARE EXPOSED TO DANGER AT THE SAME TIME,
WHOM WILL YOU CHOOSE?
HOWEVER, WHAT WE SHOULD PRIORITIZE MORE THAN ANYTHING ELSE IS HARUKA -SAMA'S SAFETY.
WELL, I'M NOT TELLING YOU TO NOT MAKE FRIENDS.
THAT'S —
BUT IT SEEMS TO ME THAT YOU WERE FLIRTING WITH HIM A WHILE AGO ...
NO, I'M NOT.


IF YOU HESITATE TO DECIDE, THEN PLEASE RESIGN FROM BEING HARUKA-SAMA'S GUARD.
YOU HAVE THAT KIND OF A LIFE.
OTHER WAYS OF LIVING?
IT'S SOMETHING THAT I CAN DO,
AND I CAN'T THINK OF ANYTHING ELSE OTHER THAN BEING USEFUL TO HIM.
WHOM DO I CHOOSE, YOU ASK?
IT'S JUST THAT..
HARUKA-SAMA, WHO ISN'T TOO OPEN TO OTHER PEOPLE,
OF COURSE IT WOULD BE HARUKA-SAMA.
WOULDN'T LET HIS GUARD DOWN
HE'S NOT JUST SOME EASY MAN AS I THOUGHT.

THAT IS JUST IT.
DIE!!
KASAI HARUKA!
WHA??
AGGGH --!

...GOOD JOB.
MIYAKO!
THANK YOU.


MIYAKO -CHAN, ARE YOU ALRIGHT?
IT'S JUST A SCRATCH.
SEEMS LIKE IT.

MICHITAKA, TAKE CARE OF HER FOR ME.
YES.

GETTING YOUR PRECIOUS FACE HURT...
POOR YOU.
NEVER--THELESS, HARUKA-KUN IS LETTING A GIRL DO SUCH HARSH THINGS.
...WHY DOES EVERYONE SAY THAT?
I'M EXCESSIVELY COMPENSATING MY INEXPERIENCE,
AND EVEN THOUGH WITH THAT I CAN PROTECT,
I'M BEING USED!
AND BEING PERSUADED TO STOP BECAUSE IT'S DANGEROUS.
"GOOD JOB."
"THANK YOU."
THE ONE ONE WHO ACCEPTS ME AS A BODY-GUARD
IS HARUKA-SAMA

——I'M ENVIOUS OF HARUKA THOUGH.
HARUKA HAS ALWAYS MENTIONED
HIS GUARD THAT HE IS PROUD OF.
IT WAS THE FIRST TIME THAT I HEARD HIM TALK ABOUT OTHER PEOPLE LIKE THAT.
THAT'S WHY IT CAUGHT MY ATTENTION.

AH...
NO FLOW--ERS.
HOW UNCOOL BUT,
I LOVE YOU.
IT'S STUPID THAT'S WHY I THOUGHT I SHOULD JUST LEAVE IT UNSAID
"I WOULDN'T DIE FOR YOU..."
IT WAS THAT TIME THAT I REALLY
CAME TO LOVE YOU.
THAT I HAD THIS FEEL--ING
SO PURE.

IT'S FINE IF I DON'T GET TO KNOW ABOUT LOVE.
IT'S FINE AS LONG AS I'M ABLE TO PROTECT HARUKA-SAMA.
BUT—
IT'S BECAUSE HE ACCEPTS ME AS I AM,
THAT HE LOVES ME.
THERE'S A THIN SCAR
ABOVE HIS EYELIDS.
WAS IT THIS?

MI...
MIYAKO-CHA...
IF IT WAS ME,
I WOULD BET MY LIFE TO PROTECT, BUT
THIS PERSON
WHO NEEDS PROTECTION EXPERIENCED WOUNDS THAT SHOULDN'T BE THERE——
WITH THIS MOB OF BEAUTIFUL GIRLS AROUND,
HOW CAN YOU STAY ALONE?

SHUT UP.
MIYAKO -CHAN ONLY HAD A SCRATCH.
...I OWE YOU ONE.
WHEN IT COMES FROM YOU, IT'S KIND OF SCARY.
STUPID
Of course I'll find another security agency
This is your last! Be ashamed in your job as security!
"IF YOU HESITATE TO DECIDE,
...BUT,
THEN PLEASE RESIGN FROM BEING HARUKA-SAMA'S GUARD."

I DON'T WANT EITHER OF THEM TO DIE.
EVERYTHING WILL BE ALRIGHT, FOR SURE.
AT LEAST
FOR TODAY,
THE TRESPASSER AWHILE AGO WAS ALREADY CAPTURED.

YOU LET YOUR GUARD DOWN SINCE ONE WAS CAPTURED, HAH!
HAHA, GOT YA!
I WAS WAITING FOR YOU GUYS TO BE TOGETHER!
MAJORITY OF THE SECURITY WERE TAKEN INTO THE SETTLEMENT OF THE INCIDENT BEFORE
OH NO...
HEY, NOT SCARED HUH!
THIS HANDGUN IS FOR REAL, YOU KNOW!
THAT I'M BEING TRACKED DOWN...
IT'S BECAUSE OF YOUR COMPA--NIES
HOW INCOMPETENT, I JUST TOLD YOU A WHILE AGO
HMM, SO THE ONE BEFORE WAS A DECOY, EH?

THIS TIME I'M GOING TO SHOOT THIS AT YOU—
SHIT.
AH!

I CAN'T CHOOSE.

I'M AVERTING FROM MY ANSWER. FROM MY CHOICE.
TO FEEL THIS PRESSURE IN THIS SITUATION—

IF THIS IS MY PUNISHMENT,

I DON'T CARE WHATEVER HAPPENS TO ME.

BUT,

AT LEAST, LET ME PROTECT THEM.
MIYAKO?
HGH
WHAT THE HELL'S WITH YOU
NEW NUMBER M60, LOADED WITH 5 SHOTS.
2 SHOTS LEFT

Miyako.....!

(T/N: *=means elder brother or someone you consider as one-refers to Haruka)

I'M SORRY...
BOTH OF THEM ARE IMPORTANT,
THAT I DIDN'T WANT TO BE AWAY FROM THEIR SIDE.

ん…ぁ…
ぁ…
ぁ…

MICHI-TAKA-- SAN...
WHY ..
HUH?
WHY DID YOU PRO-TECT ME?
IF YOU'RE ONLY PRO-TECTING HARUKA, YOU COULD HAVE DONE SO WITH-OUT DOING THAT RIGHT?
かおあ
BLUSH
!
HOW STUPID OF YOU.
IF YOU MAKE THAT FACE,
YOU'D GET TAKEN AD-VANTAGE OF SOME DAN-GEROUS ADULT.
IT'S AL-RIGHT..

BECAUSE I WANT TO BE LOVED BY YOU AS A MAN,
IT DOESN'T MEAN THAT I WANT TO BE PROTECTED.
THAT'S WHY IT'S ALRIGHT IF YOU LAY YOUR LIFE TO PROTECT HARUKA.
...ACTUALLY,
I, TOO, DON'T WANT TO LET YOU DO SOMETHING DANGEROUS.
BUT IF YOU COULDN'T LIVE WITHOUT DOING THAT, I CAN'T STOP YOU.
....WELL THEN,
THE ONLY ONE THAT I WILL PROTECT WILL BE HARUKA-SAMA, BUT
OFFER MY LIFE TO THESE TWO?
SQUEEZE
GEEZ, YOU'RE REALLY--
THE ONE WHO WANTS TO STAY BY YOUR SIDE IS ME RIGHT?
IS IT OKAY
FOR ME TO STAY BY YOUR SIDE?
HOW CAN I

I WILL THROW THIS BODY AWAY FOR THAT MAN'S LIFE

AND I WILL OFFER THIS BODY FOR THIS MAN'S DEATH

DAMN, I'M IN TROUBLE
SEEMS LIKE MY SELF-CONTROL ISN'T WORKING ANYMORE
IS THAT SO?
THEN IT WILL BE A SHORT RELATIONSHIP FOR YOU.
.....
THE ONE WHO CAN ONLY SAY 'STOP PROTECTING' IS YOU, AND I'M ENVIOUS

YES, THAT'S SO------- BUT BEING THE ONLY MAN FOR MIYAKO.
I CAN'T DO THAT.
BECAUSE THAT WILL TAKE AWAY MIYAKO'S PLACE OF EXISTENCE.

I WILL LIVE

FOR THE SAKE OF TWO IMPORTANT PEOPLE

I'M BEING WATCHED BY THIS KIND OF LOVE.
おわり

Alice Dreams
SCANLATIONS
wishes you a
A very merry Christmas
And a Happy New year